



GE0525

ELEVADOR PARA PERSONAS Y CARGA / PERSONS AND MATERIALS HOIST ASCENSEUR POUR PERSONNES ET MATÉRIAUX / PERSONEN- UND MATERIALAUFZUG

EN-ISO 9001

2006/42/CE	Directiva de Máquinas	Machinery Directive	Directive Machines	Maschinenrichtlinie
2014/35/UE	Directiva de Baja Tensión	Low Voltage Directive	Directive Basse Tension	Niederspannungs-Richtlinie
2014/30/UE	Directiva de Compatibilidad Electromagnética	Electromagnetic Compatibility Directive	Directive relative à la Compatibilité Électromagnétique	Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit
EN 12159	Elevadores de obras para personas y carga	Builders' hoists for persons and materials	Ascenseurs de chantier pour personnes et matériaux	Baufzüge zur Personen- und Materialbeförderung
EN ISO 12100	Seguridad de las máquinas	Safety of machinery	Sécurité des machines	Sicherheit der Maschinen
EN 60204-1	Seguridad de las máquinas - Equipo eléctrico	Safety of machinery - Electrical equipment	Sécurité des machines - Équipement électrique	Sicherheit von Maschinen - Elektrische Ausrüstung



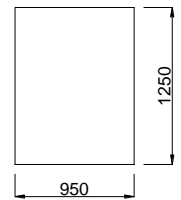
500 kg



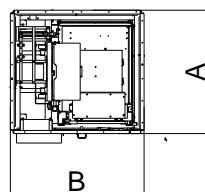
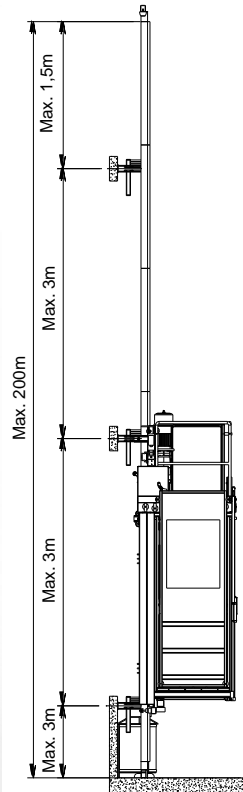
6 Personas / People / Personnes / Personen



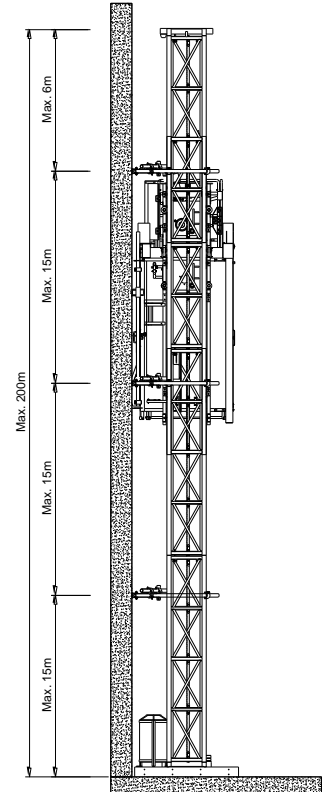
25 m/min



Mástil plano / Flat mast
Mât plat / Flachmast



Mástil cuadrado / Square mast
Mât carré / Vierkantmast



Cerramiento / Enclosure
Parois / Umwehrgung
h = 2,5 m

Mástil / Mast Mât / Mast	A [m]	B [m]
MN50	1,58	1,88
FLAT	1,58	1,65



16/02/2023

Reservado el derecho a modificaciones sin previo aviso. Declinamos toda responsabilidad derivada de la información proporcionada
Subject to modification, without prior notice. This information is supplied without liability
L'entreprise se réserve le droit de procéder à des modifications sans préavis. Nous déclinons toute responsabilité quant aux informations fournies
Das Recht auf Änderungen ohne vorherige Ankündigung bleibt vorbehalten. Wir übernehmen keine Gewähr für die gemachten Angaben

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / TECHNICAL FEATURES
CHARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE DATEN**GE0525**

Capacidad de carga / Load capacity Capacité de charge / Tragfähigkeit	500 kg	
Número máximo de personas / Maximum number of people Nombre maximum de personnes / Maximale Personenzahl	6	
Altura máxima con anclaje / Maximum anchored height Hauteur maximale avec ancrage / Maximale Höhe mit Verankerungen	200 m [*]	
Distancia máxima entre anclajes / Maximum distance between anchors Distance maximale entre ancrages / Maximaler Abstand zwischen den Ankern	3 m	15 m
Dimensiones de cabina / Cabin dimensions Dimensions de la cabine / Abmessungen der Kabine	0,95 x 1,25 x 2,0 m	
Módulo de mástil / Mast section Section de mât / Mastmodul	FLAT	MN50
Módulo de cremallera / Rack module Module de crémaillère / Rack-Modul	6	
Velocidad máx. del viento en servicio / Max. in service wind speed Vitesse max. du vent en service / Höchstgeschwindigkeit im Dienst	72 km/h	
Velocidad máx. del viento durante el montaje y desmontaje / Max. wind speed during assembly and dismantling Vitesse max. du vent pendant le montage et démontage / Max. Windgeschwindigkeit bei Montage und Demontage	45 km/h	
Velocidad máx. del viento fuera de servicio / Max. out service wind speed Vitesse max. du vent hors service / Max. Windgeschwindigkeit außer Betrieb	135 km/h	

CARACTERÍSTICAS ELÉCTRICAS / ELECTRICAL FEATURES / CARACTÉRISTIQUES ÉLECTRIQUES / ELEKTRISCHE EIGENSCHAFTEN

Potencia de motores de elevación / Lifting motors power Puissance des moteurs de levage / Leistung der Hubmotoren	1 x 5,5 kW	
Velocidad de elevación / Lifting speed Vitesse de montée / Hubgeschwindigkeit	25 m/min	
Potencia requerida / Required power Puissance requise / Erforderliche Leistung	7,5 kW	
Tension de maniobra / Control voltage Tension de manœuvre / Schaltspannung	48V AC / 230V AC	
Alimentación eléctrica / Input power Alimentation électrique / Eingangsleistung	400 V / 50 Hz 480 V / 60 Hz	

[*] Para valores superiores consultar / For higher values please contact / Pour valeurs supérieures, veuillez consulter / Für höhere Werte kontaktieren Sie uns bitte

DISPOSITIVOS DE SEGURIDAD / SAFETY DEVICES**DISPOSITIFS DE SÉCURITÉ / SICHERHEITSVORRICHTUNGEN****GE0525**

Un motorreductor con freno electromecánico / A geared motor with electromechanical brake Un motorréducteur à frein électromécanique / Eins Getriebemotor mit elektromechanischer Bremse
Limitador de carga estático y dinámico / Static and dynamic overload device Limiteur de charge statique et dynamique / Statische und dynamische Lastbegrenzer
Parada de emergencia / Emergency stop Arrêt d'urgence / Notausschalter
Sistema de validación de maniobra / Manoeuvre validating system Système de validation de manœuvre / Manöver-Validierungssystem
Control de fases / Phase control Contrôle des phases / Phasenkontrolle
Detector de presencia de cremallera / Rack detector limit switch Détecteur de crémaillère / Rack-Detektor-Endschalter
Puertas de acceso con enclavamiento eléctrico y mecánico / Access doors with electrical and mechanical blocking device Portes d'accès à verrouillage électrique et mécanique / Elektrisch und mechanisch verriegelte Zugangstüren
Finales de carrera para límites de recorrido superior e inferior / Limit switches for maximum and minimum height Fins de course de limite supérieure et inférieure / Endschalter für Maximal- und Minimalhöhe
Tope mecánico limite superior / Mechanical stop at the top of the mast Butée mécanique de limite supérieure / Oberer mechanischer Anschlag
Amortiguadores en la base y en la punta del mástil / Shock absorbers at the base and at the top of the mast Amortisseurs à la base et au bout du mât / Stoßdämpfer an der Basis und Spitze des Mastes
Piso antideslizante / Non-sliding floor Plancher antidérapant / Rutschfester Boden
Paracaídas de emergencia / Overspeed emergency safety device Frein parachute / Fallschirmbremse
Sistema de variador de frecuencia / Frequency inverter system Variateur de fréquence / Frequenzumrichter-System
Señal acústica de emergencia / Emergency acoustic signal Signal sonore d'urgence / Akustisches Notsignal
Descenso manual de emergencia / Emergency manual descending Descente manuelle de secours / Manuelle Notabfahrt
Puertas de acceso en planta con enclavamiento mecánico y eléctrico / Floor access doors with electrical and mechanical blocking device Portes d'accès au palier à verrouillage électrique et mécanique / Zugangstüren mit mechanischer und elektrischer Verriegelung
Salida de emergencia en techo de cabina / Emergency exit on cabin roof Sortie de secours par le toit de la cabine / Notausstieg im Kabinendach
Sistema de control SNL de parada en planta / Stop Next Landing floor selection control system Système de commande SNL (arrêt au prochain palier) / SNL-Kontrollsystem für die Anlagenabschaltung (Stopp auf der nächsten Stufe)

Ctra./ Rd. Madrid – Irún - Km. 415 - 20213 IDIAZABAL (Gipuzkoa) - ESPAÑA / SPAIN
P.O. Box, 23 - 20.200 - BEASAIN - E-mail: jaso@jaso.com
Tel. +34 943 - 18 70 00 • Fax. +34 943 - 18 70 20www.jaso.com

16/02/2023

DELEGACIÓN / DEALER

Reservado el derecho a modificaciones sin previo aviso. Declinamos toda responsabilidad derivada de la información proporcionada
Subject to modification, without prior notice. This information is supplied without liability
L'entreprise se réserve le droit de procéder à des modifications sans préavis. Nous déclinons toute responsabilité quant aux informations fournies
Das Recht auf Änderungen ohne vorherige Ankündigung bleibt vorbehalten. Wir übernehmen keine Gewähr für die gemachten Angaben